

**Data publikacji: 13-10-2010**



**SENAT  
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ  
VII KADENCJA**

---

Warszawa, dnia 13 października 2010 r.

**Druk nr 991 A**

---

**SPRAWOZDANIE  
KOMISJI SPRAW ZAGRANICZNYCH**

**o uchwalonej przez Sejm w dniu 8 października 2010 r.**

**ustawie o ratyfikacji, sporządzonego w Warszawie dnia 20 kwietnia 2010 r.,  
Protokołu między Rzeczpospolitą Polską a Konfederacją Szwajcarską o zmianie  
Konwencji między Rzeczpospolitą Polską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie  
unikania podwójnego opodatkowania w zakresie podatków od dochodu i od  
majątku, sporządzonej w Bernie dnia 2 września 1991 r. oraz Protokołu,  
sporządzonego w Bernie dnia 2 września 1991 r.**

Marszałek Senatu dnia 12 października 2010 r. skierował ustawę do Komisji.

Po rozpatrzeniu ustawy na posiedzeniu w dniu 12 października 2010 r.

- Komisja wnosi:

**Wysoki Senat uchwalić raczy załączony projekt uchwały.**

Przewodniczący Komisji  
Spraw Zagranicznych  
(-) Leon Kieres

**U C H W A Ł A**  
**SENATU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ**

**z dnia**

**w sprawie ustawy o ratyfikacji, sporządzonego w Warszawie dnia 20 kwietnia 2010 r.,  
Protokołu między Rzeczpospolitą Polską a Konfederacją Szwajcarską  
o zmianie Konwencji między Rzeczpospolitą Polską a Konfederacją Szwajcarską  
w sprawie unikania podwójnego opodatkowania w zakresie podatków od dochodu  
i od majątku, sporządzonej w Bernie dnia 2 września 1991 r. oraz Protokołu,  
sporządzonego w Bernie dnia 2 września 1991 r.**

Senat, po rozpatrzeniu uchwalonej przez Sejm na posiedzeniu w dniu 8 października 2010 r. ustawy o ratyfikacji, sporządzonego w Warszawie dnia 20 kwietnia 2010 r., Protokołu między Rzeczpospolitą Polską a Konfederacją Szwajcarską o zmianie Konwencji między Rzeczpospolitą Polską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie unikania podwójnego opodatkowania w zakresie podatków od dochodu i od majątku, sporządzonej w Bernie dnia 2 września 1991 r. oraz Protokołu, sporządzonego w Bernie dnia 2 września 1991 r., wprowadza do jej tekstu następującą poprawkę:

- w tytule ustawy oraz w art. 1 wyrazy "od dochodu i od majątku" zastępuje się wyrazami "od dochodu i majątku".

.....  
Tłoczono z polecenia Marszałka Senatu  
.....